



何でも読める
難読漢字辞典

日语难读汉字词典

三省堂编修所
编

上海外语教育出版社



日语 难读汉字 词典

何でも読める
難読漢字辞典

三省堂編修所
編



上海外语教育出版社

图书在版编目(CIP)数据

日语难读汉字词典:日文/三省堂编修所编. -影印本.

-上海:上海外语教育出版社,1999

本书原由日本三省堂出版

ISBN 7-81046-558-9

I. 日… II. 三… III. 日语-汉字-词典 IV. H363.5

中国版本图书馆 CIP 数据核字(1999)第 22419 号

本书由Japan Uni Agency, Inc.和上海市版权代理公司代理,取得株式会社三省堂的正式授权。

本书任何部分之文字,如未获得出版者之书面同意,不得用任何方式抄袭、节录或翻印。

本书只供在中华人民共和国境内销售。

出版发行:上海外语教育出版社

(上海外国语大学内)

责任编辑:赵丽君

印刷者:上海市印刷七厂

经 销:新华书店上海发行所

开 本:787×960 1/32 印张 19.625 字数 700 千字

版 次:1999年8月第1版 1999年8月第1次印刷

印 数:4 000 册

书 号:ISBN 7-81046-558-9/H·575

定 价:33.50 元

图 字:09-1998-223 号

本版图书如有印装质量问题,可向承印(订)厂调换

何でも
読める

難漢字 読

三省堂編修所 編

辞典

三省堂

©Sansendo Co., Ltd. 1993
Printed in Japan

◎

〔編集協力〕株式会社日本レキニコ
〔装丁デザイン〕谷村彰彦

中日两国是一衣带水的邻邦，两国人民之间有着两千多年友好往来和文化交流的历史。我国隋唐时期，汉字大量传入日本后，日本民族利用汉字创造了自己的文字。由于汉字传入日本的年代、地区不同以及其它种种原因，造成了不少汉字有多种读音的现象。例如『行書（ぎょうしよ）』、『行動（こうどう）』、『行灯（あんどん）』，一个『行』字便有『漢音（かんおん）』、『吳音（ごおん）』、『唐音（とうおん）』等读法。尽管汉字难学难记，但是近年来，学习汉字在日本已形成热潮。学校的入学考试甚至公司的招聘考试都会把难读汉字作为考试内容。日语汉字因多种读音混杂，给我国的日语学习者和工作者也带来了诸多不便，为了满足广大读者的需要，我社引进出版了日本三省堂的《難読漢字辞典》。

本词典中文名为《日语难读汉字词典》，是一本将现代日语中大量难以认读或者容易读错的汉字词语按意义分类编排，并且附有简略释义的新型工具书。主要有以下特点：

①收词二万三千个，按意义分类编排，共分六个主题，四十多个项目，包括自然现象、日常生活、文化历史、人名、地名等等。

② 编排形式新颖,在分类的基础上按假名顺序排列。

③ 对每个词都作了注音和释义。

④ 为了适应时代要求,本词典对非常用汉字注有JIS区位码,方便电脑输入。

⑤ 本词典附有按笔画顺序排列的索引(按所收词条第一个字的总笔画数排列),读者遇上不认识的词语时,可以通过索引查阅。

本词典虽然是日文版,但其释义浅显易懂,相信稍有日语基础的读者均能较好地使用。

上海外语教育出版社

一九九九年元月

わたしたちは、日常生活のいろいろな場面で、読みの難しい漢字の言葉や読み誤りやすい漢字の言葉に頻繁に出会います。その数はきわめて多く、先人たちが長い歴史の中で築いてきた漢字文化が、今も生活のすみずみに息づいていることを実感させられます。

また、近年は漢字ブームだと言われています。いわゆる難読漢字は、テレビや雑誌をはじめとするマスコミに、漢字クイズとして盛んに登場します。毎年の人社試験や入学試験には、必ずといってよいほど難読漢字が出題されています。漢字検定試験は難読漢字に対する興味を一層かきたてたといえるでしょう。

本書は、このような難読漢字への関心の高まりのなかに生まれた、難読漢字辞典の決定版です。

この辞典は、利用の便を考慮して、ジャンル別に構成しました。植物にはこんな漢字で書くものがあつたのか、たとえば、そんな思いをもって楽しく読み進むことができますようにしました。さらに、簡潔な説明を与え、知らない言葉のためのインデックスにもなるよう配慮しました。

現代はワープロ全盛の時代です。難読漢字の言葉は、かな入力漢字変換の方法では、簡単に希望の漢字が出ることは少ないと思われます。そこで、この時代に即応するため、常用漢字外の漢字にはJISの区点コードを示

しました。

なお、本書には、収録した見出し語を、その冒頭文字ごとに集めた総索引
き索引を用意し、検索しやすいようにしました。

本書が、「試験」「クイズ」を問わず、あらゆる場面で読者のみなさんに活用
されることを望みます。

一九九五年七月

三省堂編修所

凡例

『見出し語の配列』

- ◎見出し語は、ジャンルごとに分類し、更に五十音順に並べた。
- ◎五十音のかわりめ（ア行、カ行、サ行…）を次のように『で示した。

外山
も。「とやま」と

西双
も。「さいいん」と

雑賀
も。「さいがん」と

『区点コード』

- ◎見出し語の漢字のうち、JIS（日本工業規格）の漢字表（第一水準と第二水準）に含まれているものについては、区点コードを見出し語の下に示した。
- ◎ただし、常用漢字の場合には区点コードは省略し、かわりに「・」を与えた。
- ◎なお、見出し語の漢字がすべて常用漢字である場合には、「・」は省略した。
- ◎当該の漢字が、JISの漢字表に含まれていない場合には、「〆字」と示した。

印籠決
も。「いんろうけつ」と

税
も。「うだち」と

内法
も。「うちのり」と

- ◎本辞典では、なるべく正字体を採用したので、区点コードを与えた漢字のうち、JISの漢字表に掲げる字体とは異なる字体のものがある。

JISの字体 採用した字体

鰯 鰯

『別の読み方・表記』

- ◎見出し語に対して、別の読み方や表記がある場合には、適宜、代表的と思われるものを見出し語の下に「」でくくって示した。

隠処
も。「かくれが」と

竈
も。「かまど」と

『説明』

- ◎見出し語には、必要に応じて簡潔な説明を与えた。

『地名』

- ◎地名は、たとえば、「△△山」の「山」を、「サン」「ザン」「ヤマ」のいずれに読むか、必ずしもひとつに定まっていなかったりすることがある。従って、本辞典では、主に「自然地名集（建設省国土地理院編）」、平成八年度版（全国市町村要覧（自治省行政局振興課編）」などを参考にして、代表的と思われる読み方を表記を一つ掲げることにした。



一九九五年九月一〇日 初版発行

何でも難読漢字辞典

一九九七年二月一〇日 第二刷発行

編者——三省堂編修所

発行者——株式会社三省堂

代表者——五味敏雄

印刷者——三省堂印刷株式会社

発行所——株式会社三省堂

〒一〇〇 東京都千代田区三崎町二丁目二十二番十四号

電話（編集）〇三（三三三）〇一九四二一

販売（〇三（三三三）〇一九四二一

振替口座 〇〇二六〇一五五五四三〇〇

（※本書の全部または一部を無断で複写複製（コピー）することは、著作権法上の例外を除き、禁じられています。本書からの複写を希望される場合は、日本複写センター（03-3401-2382）にご連絡ください。）

難読漢字六、四頁

落丁本・乱丁本はお取替えいたします

ISBN4-385-13591-6

【目次】

【第一部】 自然

自然現象	2
植物	6
●いすれ菰蒲か杜若	9
作物	22
動物	26
鳥	29
●雲雀	31
虫	34
魚貝と藻類	38
【第二部】 生活と行事	
住居・道具	44
〈住居・建築／家具・調度／道具〉	
●大黒柱と税	49
服飾	53
からだ	61
〈人体／病氣・症状／薬剤〉	
飲食	72
●関東と関西の呼び名の違い	75
職業	78

法律	80
行事	84
〈行事・祭り・冠婚葬祭〉	
暦・占	87
〈方位・暦・月の異名・占・易〉	
競技・遊び	91
【第三部】 文化と歴史	
芸術	94
〈美術・工芸・陶磁器・茶道・いけばな・音楽〉	
古典芸能	101
〈歌舞伎・能・狂言・落語〉	
宗教	107
家紋	117
色	119
単位	121
季語	123
文学史	133
漢字	142
●異体字について	143
歴史上の人物	144
歴史上の用語	162

【第四部】 人名

姓氏	170
● 姓氏あれこれ	175
名前	216
● 時代と名前	221
外国人名	236

【第五部】 地名

駅名	242
旧国名	256
行政地名	257
《北海道／東北地方／関東地方／中部地方／近畿地方／ 中国・四国地方／九州・沖縄地方》	
自然地名	276
《山／峠／岬／鼻／谷／沢／滝／川／湖／沼／池／ 湾／海岸／海／島／その他》	
● 川・河・江	279
外国地名	296
● 外来語と当り字	299

【第六部】 漢字一般

かなを含む語	302
々を含む語	322
一字の語	326
●国字	329
二字熟語	332
三字熟語	372
四字熟語	378
◎索引	卷末

第一部

自然

◎自然現象◎植物◎作物◎動物◎鳥◎虫◎魚貝と藻類



自然現象

暴風 「あからしまかぜ」とも。

明星 「赤星」とも。明け方の金星。

秋入梅 秋の長雨。

曙 2076夜が明け始める頃。

朝月夜 有明の月。

朝朗 夜明け。

乾風 冬の北西風。

油照 夏の蒸し暑い天候。

油風 四月頃のおだやかな風。

天霧 雲や霧で天が曇ること。

雨滴 「雨垂れ」とも。

霰 839冬に降る小さい水の粒。

沫雪 4387・「泡雪」とも。

雷 かみなり。

燭 1075「熱れ」とも。蒸し暑いこと。

十六夜 陰暦八月十六日の月。

凍解 凍っていた大地が春に解けること。

東南風 東南の風。

電 「稲妻」とも。

居待月 陰暦八月十八日の月。

鰯雲 1683・うろこ雲。

淫雨 1692・長雨。

薄氷 薄い氷。

卯浪 1712・「卯波」とも。

雨露 あめとつゆ。

鱗雲 1858・巻積雲の俗称。

温気 暑さ。熱気。

雲霓 8031・雲と虹。

盈月 1746・満月。

掩蔽 1770の235月が恒星を隠すこと。

追風 追い風。

極光 1804・極地方での発光現象。

御降 1843・正月三日に降る雨や雪。

晩霜 1844・五月に降りるしも。

朧 1855・ばんやりしっているさま。

朧月 1856・ほのかにかすんだ月。

風 1857・「下風」とも。山からの強風。

海市 1858・しんきろうのこと。

海嘯 1859・満潮時の海水の現象。

蜃楼 1771・「貝槽」とも。しんきろう。

貝寄風 1856・陰暦二月の西風。

火光 「陽炎」とも。

陽炎 晴れた日にみえるゆらめき。

暈 1857・太陽や月の周囲の光の輪。

霞 1858・ばんやり見える現象。

片陰 1859・「片陰」とも。

赫赫 1860・1860・光り輝くさま。

鉄床雲 上部が水平雲に広がった雲。

霹靂 8040・8046・落雷。

神渡 1861・陰暦十月に吹く西風。

乾つ風 「空つ風」とも。

空梅雨 雨の少ないつゆ。

旱魃 1862・1867・「干魃」とも。ひでり。

北風 「きたかぜ」とも。

狐日和 2449・一定しない天気。

急霰 1863・2030にわかに降る激しいあら。

あかしまか……きゆうさん